

XIX. évfolyam, 8. szám, 2015

Agrárpiaci Jelentések

ZÖLDSÉG, GYÜMÖLCS ÉS BOR

Zöldség, Gyümölcs és Bor
XIX. évfolyam, 8. szám, 2015

Megjelenik kéthetente
2015. május 6.

Felelős szerkesztő
Dr. Stummer Ildikó

Szerzők
Isépy Anett
isepy.anett@aki.gov.hu
Szente-Orbán Csaba
szente-orban.csaba@aki.gov.hu
Varga Viktória
varga.viktoria@aki.gov.hu
Ecsediné Wanek Zsuzsanna
wanek.zsuzsa@aki.gov.hu

Kiadó
Agrárgazdasági Kutató Intézet
H-1093 Budapest, Zsil utca 3-5.
Postacím: H-1463 Budapest, Pf.: 944
Telefon: (+36 1) 476-6093
Fax: (+36 1) 217-8111
www.aki.gov.hu
aki@aki.gov.hu
https://pair.aki.gov.hu

ISSN 1418 2130

A Zöldség, Gyümölcs és Bor piaci jelentésen kívül
kínáljuk még a Baromfi; Élőállat és Hús; Tej és Tej-
termékek; Gabona és Ipari Növények piaci jelentése-
ket is.

A kiadványokkal kapcsolatban részletes felvilágosítást ad:
Mihók Zsolt
Telefon: (+36 1) 476-3064

Tartalomjegyzék

Összefoglaló	3
Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés	4
Budapesti Nagyban Piaci körkép	4
A spárga piaca	6
Európai Unió	6
Magyarország	6
Agrárpolitikai hírek	7
Magyarországi piaci információk	10
Nemzetközi piaci információk	19
Borpiaci jelentés	21
Agrárpolitikai hírek	21

Minden jog fenntartva. A kiadvány bármely részének sokszorosí-
tása, adatainak bármilyen formában (nyomtatott vagy elektroni-
kus) történő tárolása vagy továbbítása, illetőleg bármilyen elven
működő adatbázis-kezelő segítségével történő felhasználása csak
a kiadó előzetes írásbeli engedélyével történhet.

Összefoglaló

A Budapesti Nagybani Piacon a cukkini 500 forint/kg, a berakó/fürtös uborka 450 forint/kg, a padlizsán 550 forint/kg, a koktélpáradicsom 1100 forint/kg, a kaliforniai paprika 1000 forint/kg, a karfiol 400 forint/kg, a kelkáposzta 450 forint/kg termelői áron jelent meg a 17-18 héten.

Az előző évihez képest két héttel később, a 16. héten lépett a piacra a spárga, a fehér 1000 forint/kg, a zöld 1300 forint/kg termelői áron.

Az Európai Bizottság áprilisban megjelent jelentése alapján az EU-28 bortermelése 167 millió hektoliter volt 2014-ben, ami 8 százalékos csökkenést jelentett a 2013. évi 181 millió hektoliter mennyiséghez viszonyítva.

Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés

Budapesti Nagybani Piaci körkép

A Budapesti Nagybani Piacon a belföldi termésű, primőr termékek kínálata több kilogrammos és csomós kiszerelésű zöldségfajjal bővült a 17-18. héten. A cukkini 500 forint/kg, a berakó/fürtös uborka 450 forint/kg, a padlizsán 550 forint/kg, a koktélpáradicsom 1100 forint/kg, a kaliforniai paprika 1000 forint/kg, a karfiol 400 forint/kg, a kelkáposzta 450 forint/kg termelői áron jelent meg. Ezek közül a hazainál alacsonyabb áron a legtöbb fajból még külpacit is lehetett kapni a reprezentatív nagybani piacon a 18. héten.

Az idei betakarítású sárgarépat 160 forint/csomó, a petrezselyemgyökeret 380 forint/csomó áron kezdték értékesíteni.

A belföldi fokhagymát 900 forint/kg, a kínait 550 forint/kg áron lehetett megvásárolni a 18. héten.

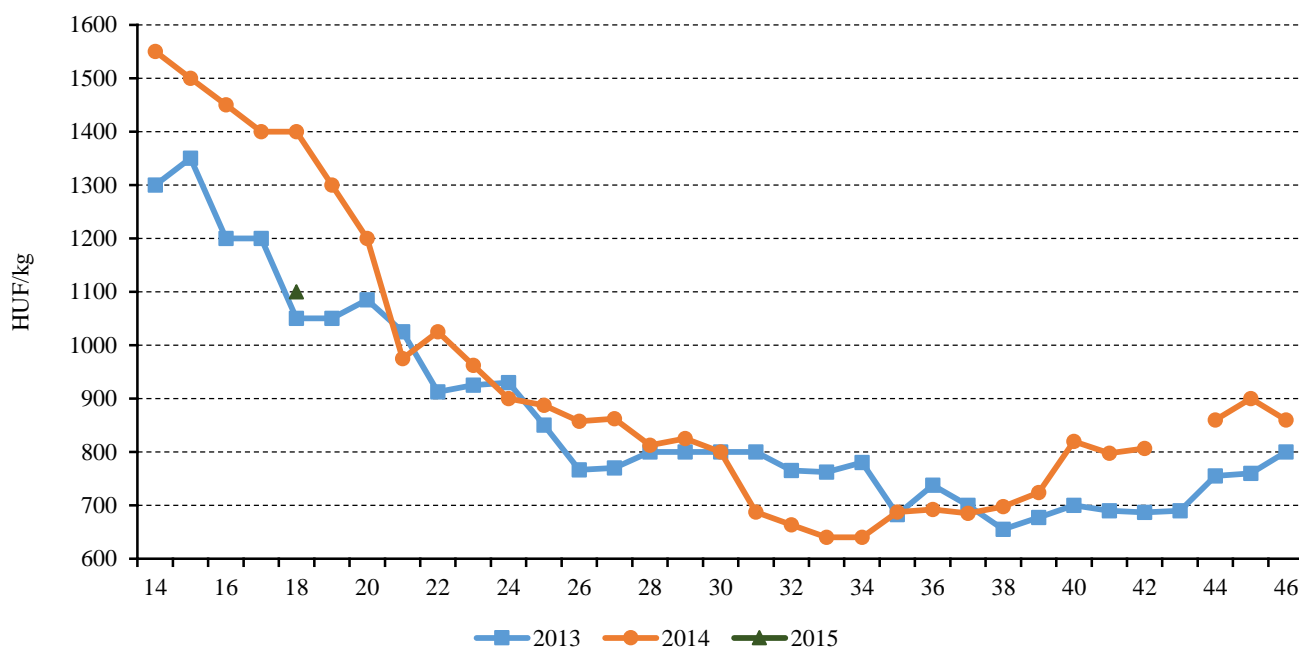
Az újborgonya ára 450 forint/kg volt, a betárolt burgonyáé 68-140 forint/kg között alakult a 18. héten. Számos versenytárrsal együtt a bécsi nagybani piac kínálatában is jelen volt a Magyarországról származó burgonya 1,4 euró/kg áron.

Az import sárga- és görögdinnye is a 17-18. hetek újdonsága. Az előbbi 633 forint/kg, az utóbbit 450 forint/kg átlagáron kínálták a 18. héten.

A belpiaci alma ára a megfigyelt két hétben átlagosan 38 százalékkal emelkedett. A Jonathan fajtát kínálták a legalacsonyabb (155 forint/kg), a Granny Smith fajtát a legmagasabb áron (255 forint/kg) a 18. héten.

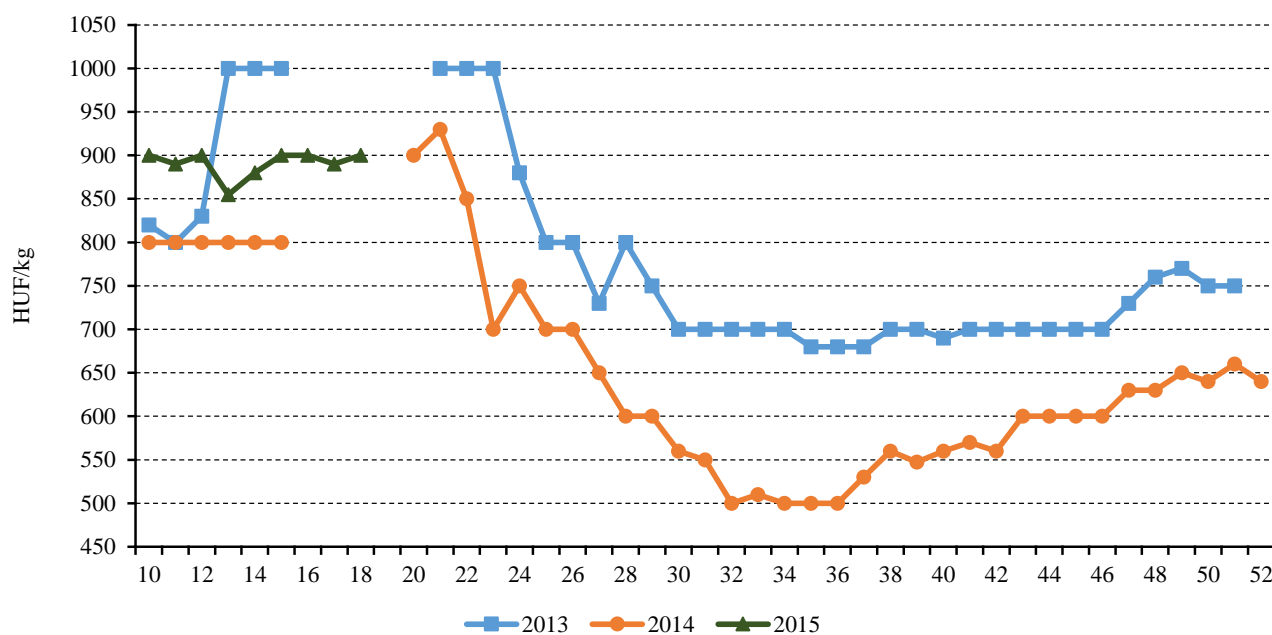
A hazai szamóca 1250 forint/kg termelői ára 25 százalékkal meghaladta a 2014 18. hetében jellemző árat. Az osztrák főváros nagybani piacán a magyarországi szamóca a jelentős európai szamócatermesztő országok termékével együtt volt jelen, 7-8 euró/kg közötti áron.

1. ábra: A belföldi koktélpáradicsom heti termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



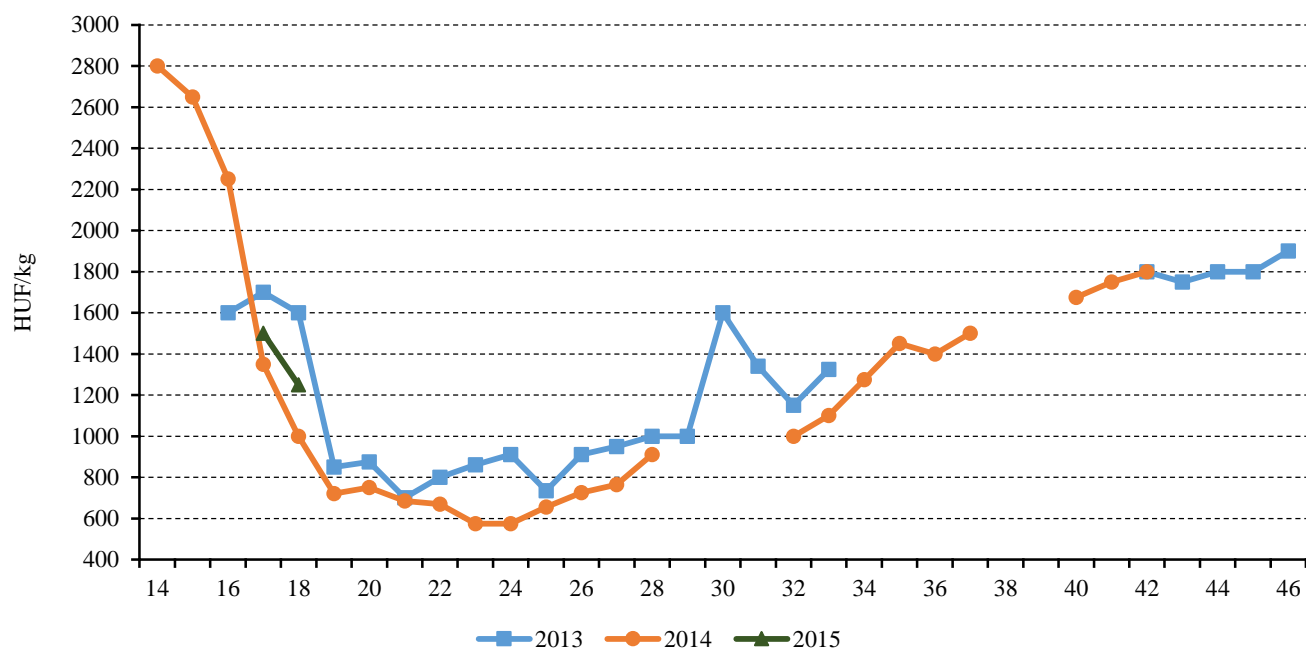
Forrás: AKI PÁIR

2. ábra: A belföldi fokhagyma heti termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



Forrás: AKI PÁIR

3. ábra: A belföldi szamóca heti termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



Forrás: AKI PÁI

A spárga piaca

Európai Unió

A FAO adatai szerint globális szinten a spárga termése 7,2 millió tonnáról 8,3 millió tonnára nőtt a 2008-2012 között eltelt időszakban, majd 7,95 millió tonnára csökkent 2013-ban. A legtöbb spárgát Kínában termesztik. A világ második legnagyobb spárgatermelője Peru, ahol ehhez képest nagyságrendekkel kevesebb, 383 ezer tonna spárgát termeltek 2013-ban. Peru spárgaexportjának 80 százaléka az USA-ba irányul, emellett a perui termékek megjelennek az EU-ban is. Világviszonylatban a halványított (fehér) és a zöld spárga aránya 40-60 százalék, míg a lila kevesebb mint 1 százalék.

Az Európai Unióban 250 ezer tonna körüli mennyiségben termeltek spárgát 2014-ben. A legnagyobb termelők Németország, Spanyolország és Olaszország. Németországban, Hollandiában friss fogyasztásra a fehér, Olaszországban a zöld spárgát kedvelik. Spanyolországban a fehér spárgát főleg konzerv formában, a zöld spárgát frissen fogyasztják.

Az Európai Unió friss spárga mozgásainak döntő hányada a tagországok között zajlik. Az EU belső piacán a legnagyobb spárgaexportőrök Spanyolország, Hollandia és Görögország, amelyek együtt az export több mint 70 százalékát bonyolítják. Spanyolország 15 ezer tonnáról 18,8 ezer tonnára növelte kiszállításait a tagországok felé 2014-ben. A belső piaci kereskedelembe kerülő spárga legnagyobb vásárlói – volumen tekintve – Németország, Franciaország, amelyek 25, illetve 13 ezer tonnát importáltak 2014-ben.

Az EU évente 37-38 ezer tonna spárgát vásárol a harmadik országoctól. A legnagyobb mennyiségben Peruból (2014-ben 31,2 ezer tonna) érkezett spárga, illetve lényegesen kisebb volumenben megjelent a Mexikóból, a Marokkóból, a Thaiföldről, illetve az USA-ból származó spárga is. A Közösség határain kívülről érkező spárgát elsősorban Hollandia és Spanyolország vásárolja. Az EU harmadik országokból történő friss spárga-

behozatala főleg a márciusi, valamint a decemberi hónapokra tehető.

A bécsi nagybani piacon a belföldi mellett több országból van jelen import spárga a kínálatban. A belföldi spárgát 8 euró/kg, az olaszországit 3,3-6,5 euró/kg, a hollandiait 5-7,5 euró/kg, a spanyolországit 3-3,3 euró/kg, a magyarországit 3-7 euró/kg áron kínálták 2015 május elején.

Magyarország

Magyarországon a spárga termőterületének kétharmada a Duna-Tisza közén, ezen belül a Csengele-Kelebia-Kiskőrös háromszögben található.

A hazai spárgatermelésre ösztönzően hatott, hogy az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap (EMVA) forrásból több éven keresztül támogatható volt az ültetések telepítése. Emellett a Vidékfejlesztési Program 2014-2020-ig tartó időszakában is a támogatható zöldség növények között szerepel a spárga.

A Budapesti Nagybani Piacon az előző évihez képest két héttel később, a 16. héten jelent meg a spárga, a fehér 1000 forint/kg, a zöld 1300 forint/kg termelői áron. A fehér spárgát átlagosan 8 százalékkal (940 forint/kg), a zöld spárgát 23 százalékkal (1080 forint/kg) magasabb termelői áron kínálták 2015 16-18. hetében az előző év azonos időszakához képest.

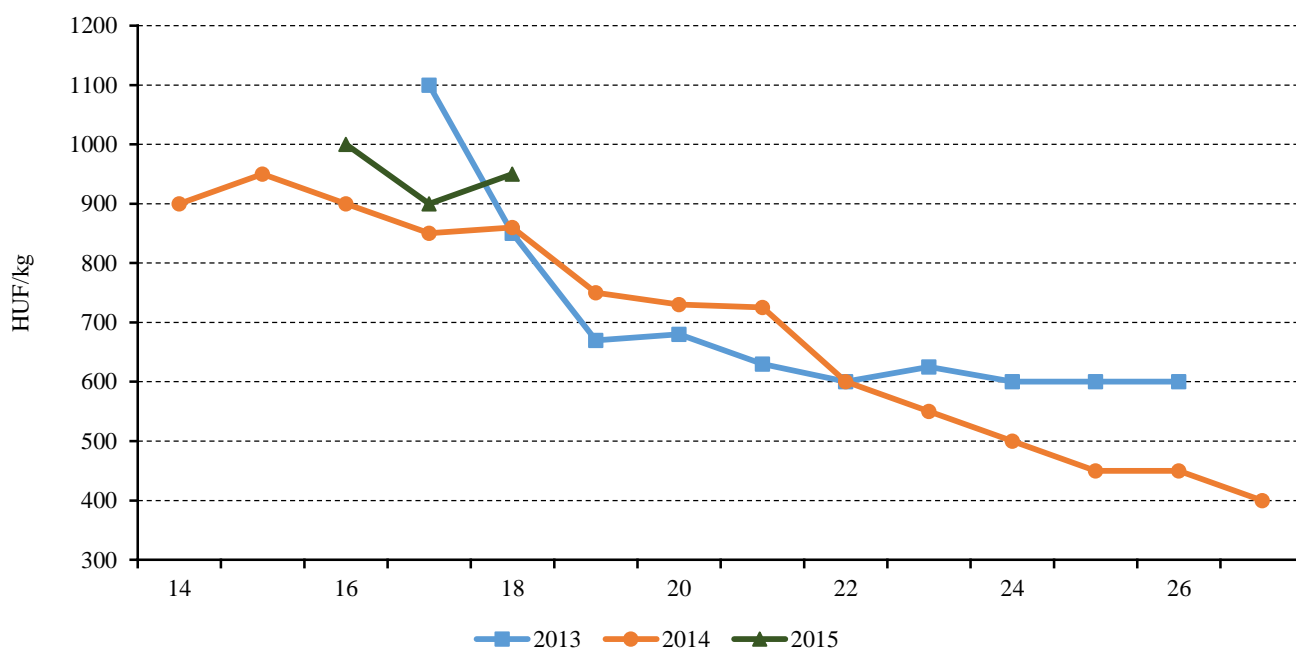
A friss vagy hűtött spárga külkereskedelmi aktívuma 2,3 milliárd forintra emelkedett 2014-ben az előző évihez viszonyítva. Magyarország a hetedik legnagyobb spárgaexportőr a tagországok sorában. A kivitelnél volumenben 18 százalékkal 3,13 ezer tonnára, értékben 3 százalékkal 2,35 milliárd forintra nőtt 2014-ben az egy esztendővel korábbihoz képest. A magyarországi spárga legnagyobb felvásárlói Németország, Svájc, Ausztria és Szlovákia voltak 2014-ben. Figyelemre méltó, hogy a németországi export 13 százalékkal bővült a megfigyelt időszakban.

Agrárpolitikai hírek

- Megjelent az 57/2015. (IV. 29.) számú MVH közlemény az iskolagyümölcs-program végrehajtásáról szóló 50/2012. (V. 25.) VM rendelet szerinti 2015/2016. tanévi megállapodás és megállapodás-módosítás jóváhagyása iránti kérelem nyomtatványainak közzétételéről.
- A fűszerpaprika-termelők az idei évben is igényelhetnek vissza nem térítendő mezőgazdasági csekély összegű támogatást a 2014. október 20. és 2015. április 10. közötti időszakban megvásárolt és – saját használatában lévő földterületen fűszerpaprika termesztése céljából – felhasznált fémzárolt vetőmag költségeinek részbeni megtérítésére. A támogatás igénybevételéhez

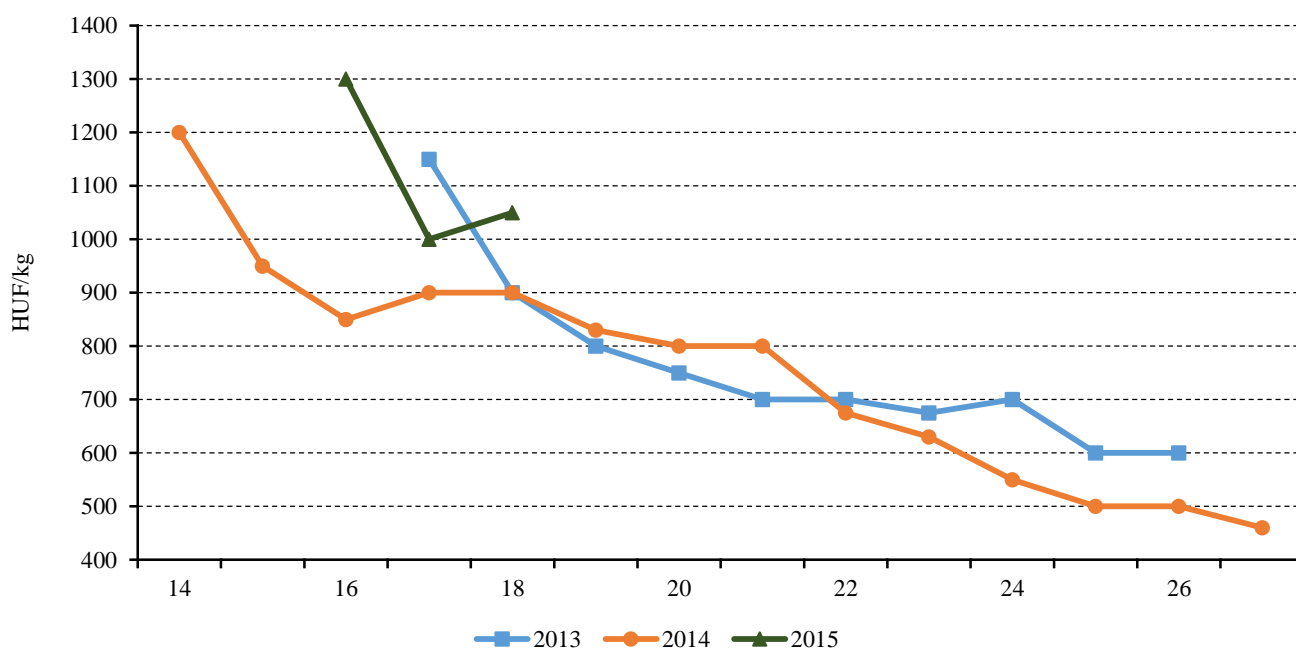
az 50/2015. (IV. 16.) számú MVH Közleményben rendszerezített kérelem nyomtatványt a fűszerpaprika-termelők mezőgazdasági csekély összegű (de minimis) támogatásáról szóló 37/2014 (IV. 4.) VM rendelet alapján 2015. május 1. és május 31. közötti időszakban kell benyújtani a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatalhoz az előírt mellékletek csatolásával együtt. A támogatás mértéke a megvásárolt fémzárolt vetőmag nettó árának 75 százaléka, de kilogrammonként legfeljebb 30 000 forint. A rendelkezésre álló forrás összege 170 millió forint.

4. ábra: A belföldi fehér spárga heti termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



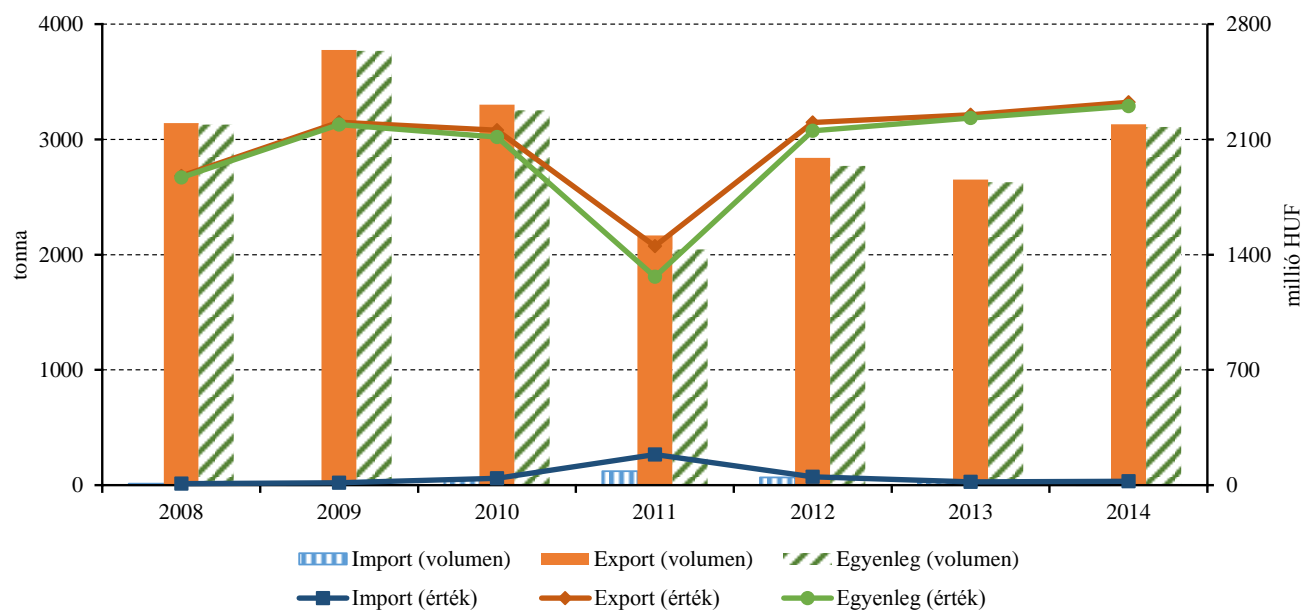
Forrás: AKI PÁIR

5. ábra: A belföldi zöld spárga heti termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



Forrás: AKI PÁIR

6. ábra: A spárga külkereskedelme Magyarországon (2008–2014)



Forrás: AKI PÁIR

1. táblázat: A spárga ára a bécsi nagybani piacon

Származási hely	EUR/kg	
	2015. 17. hét	2015. 18. hét
Magyarország	5,0-8,0	3,0-7,0
Olaszország	4,0-15,0	3,38-6,5
Hollandia	5,6-8,0	5,0-7,5
Ausztria	7,0-8,0	8,0-8,0
Spanyolország	3,38-5,5	3,02-3,38

Forrás: www.wien.gv.at

Magyarországi piaci információk

2. táblázat: Az I. osztályú, belföldi zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mérték- egység	2014. 18. hét	2015. 17. hét	2015. 18. hét	2015. 18. hét / 2014. 18. hét (százalék)	2015. 18. hét / 2015. 17. hét (százalék)
Burgonya	Fabiola	-	HUF/kg	90	73	68	75,0	93,1
	Újburgonya	-	HUF/kg	250	750	450	180,0	60,0
	Agria	-	HUF/kg	100	80	70	70,0	87,5
	Cherie	-	HUF/kg	150	135	138	91,7	101,9
	Laura	-	HUF/kg	-	70	70	-	100,0
Paradicsom	Gömb	40-47 mm	HUF/kg	360	520	510	141,7	98,1
		47-57 mm	HUF/kg	400	550	550	137,5	100,0
	Fürtös	47 mm feletti	HUF/kg	420	590	600	142,9	101,7
		40-47 mm	HUF/kg	440	625	630	143,2	100,8
	Koktél	15 mm feletti	HUF/kg	1400	-	1100	78,6	-
	Paprika	Tölteni való édes	30-70 mm	HUF/kg	530	565	298	56,1
HUF/db				60	63	63	104,2	100,0
70 mm feletti			HUF/kg	670	665	600	89,6	90,2
			HUF/db	80	78	88	109,4	112,9
Hegyes		-	HUF/db	85	100	90	105,9	90,0
Kaliforniai		70 mm feletti	HUF/kg	700	-	1000	142,9	-
Lecsőpaprika		-	HUF/kg	-	505	450	-	89,1
Padlizsán		-	70 mm feletti	HUF/kg	-	-	550	-
Uborka	Kígyó	400-500 g	HUF/kg	200	290	240	120,0	82,8
	Berakó (fürtös)	6-9 cm	HUF/kg	320	-	450	140,6	-
Főzőtök	Cukkini	-	HUF/kg	350	500	525	150,0	105,0
	Bébitök	-	HUF/kg	350	580	440	125,7	75,9
Sárgarépa	-	-	HUF/kg	93	173	180	194,6	104,4
			HUF/kiszerezés	200	160	240	120,0	150,0
Petrezselyem	-	-	HUF/kg	500	490	500	100,0	102,0
			HUF/kiszerezés	220	-	380	172,7	-
Zeller	Gumós	-	HUF/kg	190	180	185	97,4	102,8
			HUF/db	120	180	160	133,3	88,9
Sóska	-	-	HUF/kg	240	400	400	166,7	100,0
Spenót	-	-	HUF/kg	240	300	300	125,0	100,0

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mérték- egység	2014. 18. hét	2015. 17. hét	2015. 18. hét	2015. 18. hét / 2014. 18. hét (százalék)	2015. 18. hét / 2015. 17. hét (százalék)
Cékla	-	-	HUF/kg	-	100	100	-	100,0
Fejes saláta	-	-	HUF/db	100	133	150	150,0	112,8
Fejes káposzta	Fehér	-	HUF/kg	140	260	255	182,1	98,1
	Vörös	-	HUF/kg	170	120	120	70,6	100,0
Kelkáposzta	-	-	HUF/kg	200	380	465	232,5	122,4
Karalábé	-	-	HUF/db	80	110	95	118,8	86,4
Karfiol	-	10-16 cm	HUF/kg	-	-	400	-	-
Kínai kel	-	-	HUF/kg	160	275	220	137,5	80,0
Retek	Hónapos	-	HUF/kiszerezés	85	100	100	117,7	100,0
	Jégcsap	-	HUF/kg	250	280	240	96,0	85,7
	Müncheneri Sör	-	HUF/kiszerezés	220	280	255	115,9	91,1
	Fekete retek	-	HUF/kg	-	110	100	-	90,9
Vöröshagyma	Barna héjú	40-70 mm	HUF/kg	-	75	80	-	106,7
		70 mm feletti	HUF/kg	-	85	85	-	100,0
	Lila héjú	40-70 mm	HUF/kg	-	150	160	-	106,7
	Főzőhagyma	-	HUF/kiszerezés	-	-	260	-	-
	Zöldhagyma	-	HUF/kiszerezés	100	100	100	100,0	100,0
Fokhagyma	-	45 mm feletti	HUF/kg	-	890	900	-	101,1
Gomba	Csiperke	-	HUF/kg	450	450	450	100,0	100,0
	Laska	-	HUF/kg	650	650	650	100,0	100,0
Spárga	Fehér	16 mm feletti	HUF/kg	860	900	950	110,5	105,6
	Zöld	16 mm feletti	HUF/kg	900	1000	1050	116,7	105,0
Alma	Granny Smith	65 mm feletti	HUF/kg	-	178	255	-	143,7
	Idared	65 mm feletti	HUF/kg	180	140	195	108,3	139,3
	Jonagold	65 mm feletti	HUF/kg	180	143	180	100,0	126,3
	Jonagored	65 mm feletti	HUF/kg	180	143	185	102,8	129,8
	Jonathan	65 mm feletti	HUF/kg	160	115	155	96,9	134,8
	Mutsu	65 mm feletti	HUF/kg	200	168	210	105,0	125,4
	Gala	65 mm feletti	HUF/kg	180	160	210	116,7	131,3
	Starking	65 mm feletti	HUF/kg	270	180	233	86,1	129,2
	Golden	65 mm feletti	HUF/kg	225	150	215	95,6	143,3
Szamóca	-	-	HUF/kg	1000	1500	1250	125,0	83,3
Dió (tisztított)	-	-	HUF/kg	2600	2675	2725	104,8	101,9

Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon.

Forrás: AKI PÁIR

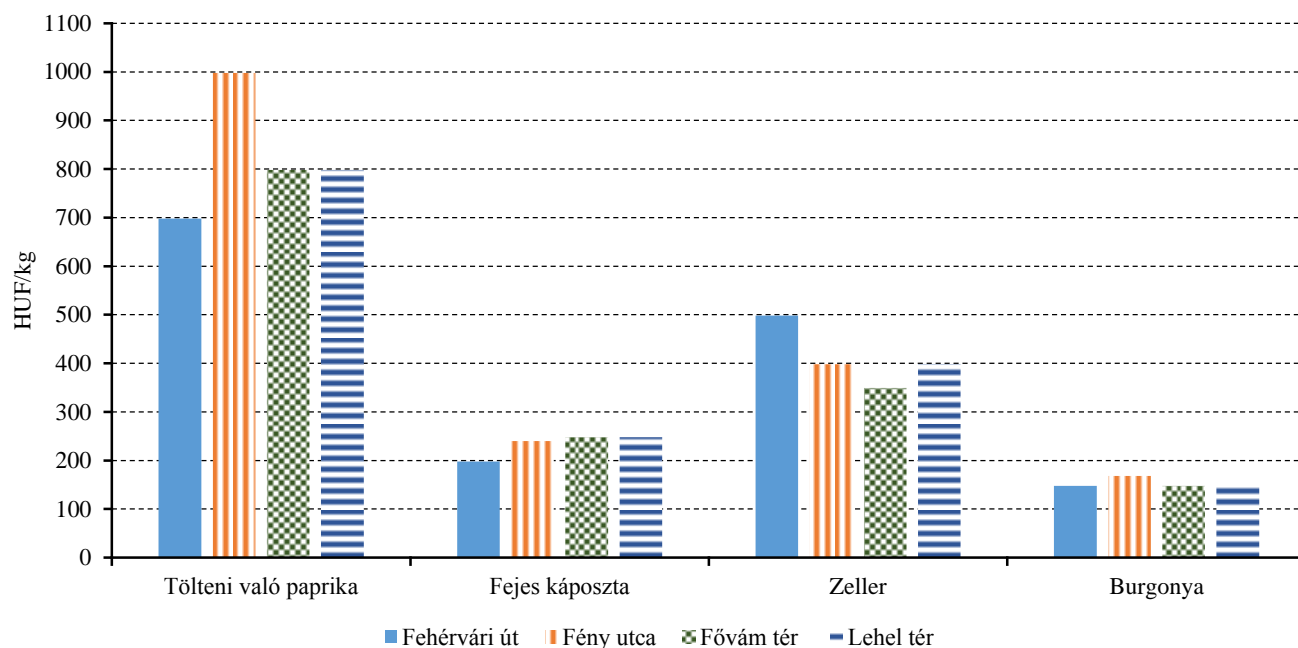
3. táblázat: **Az Európai Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagyban Piacon**

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2014. 18. hét	2015. 17. hét	2015. 18. hét	2015. 18. hét / 2014. 18. hét (százalék)	2015. 18. hét / 2015. 17. hét (százalék)
Burgonya	Nem jelölt	-	Franciaország	HUF/kg	129	100	100	77,7	100,0
Paradi- csom	Gömb	40-47 mm	Spanyolország	HUF/kg	-	388	375	-	96,7
	Fürtös	40-47 mm	Olaszország	HUF/kg	400	450	-	-	-
	Koktél	15 mm feletti	Olaszország	HUF/kg	830	836	838	100,9	100,2
Paprika	Tölteni való édes	70 mm feletti	Jordánia	HUF/kg	-	550	-	-	-
			Spanyolország	HUF/kg	-	667	-	-	-
	Kaliforniai	70 mm feletti	Spanyolország	HUF/kg	635	867	910	143,3	105,0
Padlizsán	-	70 mm feletti	Spanyolország	HUF/kg	390	436	457	117,1	104,7
Sárga- dinnye	Zöld húsú	-	Marokkó	HUF/kg	-	850	-	-	-
			Spanyolország	HUF/kg	-	630	633	-	100,5
Görög- dinnye	Magvas- Gömb-csíkos	-	Spanyolország	HUF/kg	-	-	440	-	-
	Magvas- Gömb-sötét- zöld	-	Spanyolország	HUF/kg	-	-	460	-	-
Főzőtök	Cukkini	-	Olaszország	HUF/kg	240	450	-	-	-
			Spanyolország	HUF/kg	300	524	485	161,7	92,6
Sárgarépa	-	-	Belgium	HUF/kg	132	198	187	141,8	94,3
			Hollandia	HUF/kg	-	200	-	-	-
Zeller	Gumós	-	Hollandia	HUF/kg	-	166	160	-	96,4
Fejes káposzta	Fehér	-	Hollandia	HUF/kg	120	156	153	127,8	98,3
	Vörös	-	Hollandia	HUF/kg	180	126	140	77,8	111,1
Kel- káposzta	-	-	Olaszország	HUF/kg	253	412	400	157,9	97,1
Karalábé	-	-	Olaszország	HUF/db	96	130	-	-	-
Karfiol	-	16 cm feletti	Olaszország	HUF/kg	260	332	337	129,5	101,4
			Spanyolország	HUF/kg	-	400	-	-	-
Brokkoli	-	-	Olaszország	HUF/kg	520	536	563	108,3	105,1
Lencse	-	-	Kanada	HUF/kg	360	380	380	105,6	100,0
Vörös- hagyma	Barna héjú	40-70 mm	Ausztria	HUF/kg	130	88	120	92,3	136,4
			Hollandia	HUF/kg	-	-	125	-	-
	Lila héjú	10-40 mm	Hollandia	HUF/kg	-	-	140	-	-
		40-70 mm	Hollandia	HUF/kg	190	140	170	89,5	121,4

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2014. 18. hét	2015. 17. hét	2015. 18. hét	2015. 18. hét / 2014. 18. hét (százalék)	2015. 18. hét / 2015. 17. hét (százalék)
Fok- hagyma	-	45 mm feletti	Kína	HUF/kg	650	626	547	84,1	87,3
Alma	Granny Smith	65 mm feletti	Franciaország	HUF/db	90	90	-	-	-
			Olaszország	HUF/db	-	-	72	-	-
	Idared	65 mm feletti	Ausztria	HUF/kg	-	-	208	-	-
			Lengyelország	HUF/kg	-	170	-	-	-
	Jonagored	65 mm feletti	Ausztria	HUF/kg	-	-	210	-	-
	Starking	65 mm feletti	Olaszország	HUF/db	-	140	167	-	119,1
	Pink Lady	65 mm feletti	Olaszország	HUF/db	-	180	180	-	100,0
Körte	Alexander	60-70 mm	Olaszország	HUF/kg	380	500	500	131,6	100,0
	Fétel apát	65-80 mm	Argentína	HUF/kg	-	-	520	-	-
			Olaszország	HUF/kg	360	516	505	140,3	97,9
				HUF/db	260	160	167	64,1	104,2
	Vilmos	60-75 mm	Argentína	HUF/kg	413	520	517	125,0	99,4
Szilva	Japán típusú	35 mm feletti	Chile	HUF/kg	-	1000	-	-	-
Nektarin	Sárga húsú	-	Spanyolország	HUF/kg	-	1750	-	-	-
Szamóca	-	-	Görögország	HUF/kg	573	760	933	162,8	122,8
			Spanyolország	HUF/kg	-	900	-	-	-
Csemege- szőlő	Fehér	-	Chile	HUF/kg	950	1050	1080	113,7	102,9
			Dél-afrikai Köztársaság	HUF/kg	900	1060	-	-	-
	Piros	-	Chile	HUF/kg	1000	928	950	95,0	102,4
			Dél-afrikai Köztársaság	HUF/kg	950	1000	-	-	-
Citrom	-	53-65 mm	Spanyolország	HUF/kg	350	326	360	102,9	110,4
Zöld- citrom	-	-	Brazília	HUF/kg	730	738	700	95,9	94,9
Mandarin	-	54-69 mm	Spanyolország	HUF/kg	350	380	363	103,6	95,4
Kivi	-	-	Olaszország	HUF/kg	440	432	435	98,9	100,7
				HUF/db	57	50	60	105,3	120,0
Banán	-	-	Ecuador	HUF/kg	400	390	380	95,1	97,6
			Görögország	HUF/kg	389	-	-	-	-
			Kolumbia	HUF/kg	-	372	-	-	-
			Suriname	HUF/kg	-	367	-	-	-

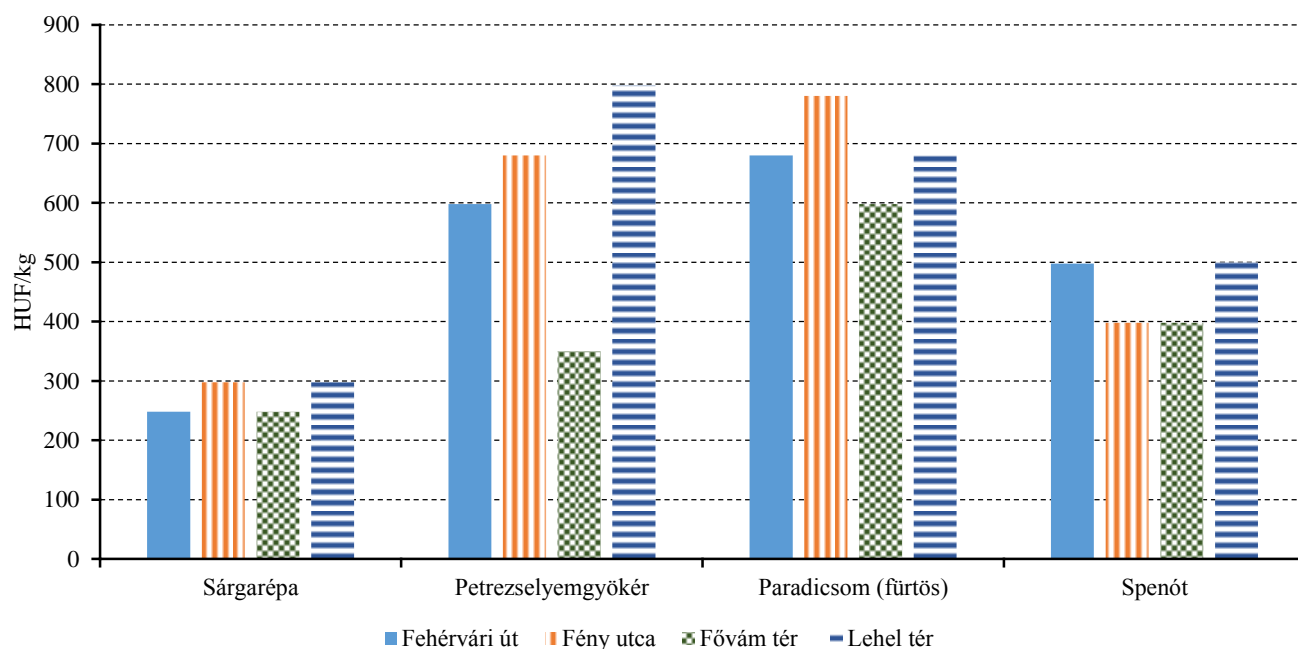
Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon.
Forrás: AKI PÁIR

7. ábra: A tölteni való paprika, a fejes káposzta, a zeller és a burgonya leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon (2015. 18. hét)



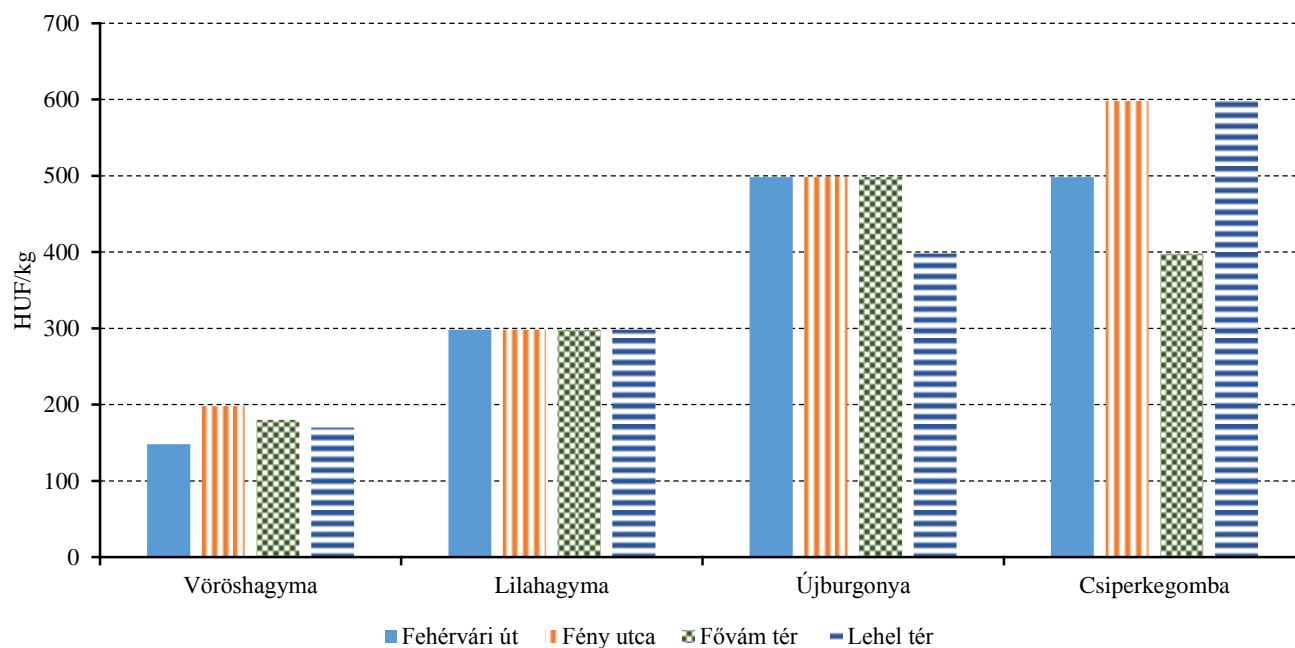
Forrás: AKI PÁIR

8. ábra: A sárgarépa, a petrezselyemgyökér, a paradicsom és a spenót leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon (2015. 18. hét)



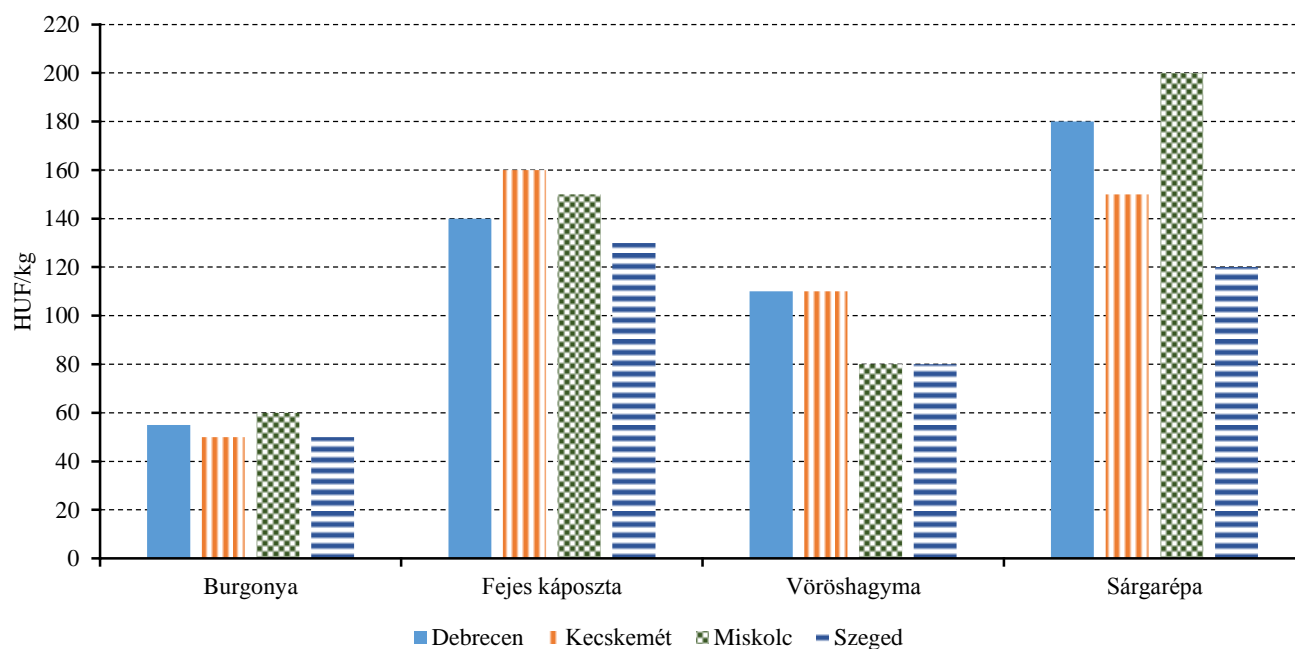
Forrás: AKI PÁIR

9. ábra: Néhány hagymaféle, az újbургonya és a csiperkegomba leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon (2015. 18. hét)



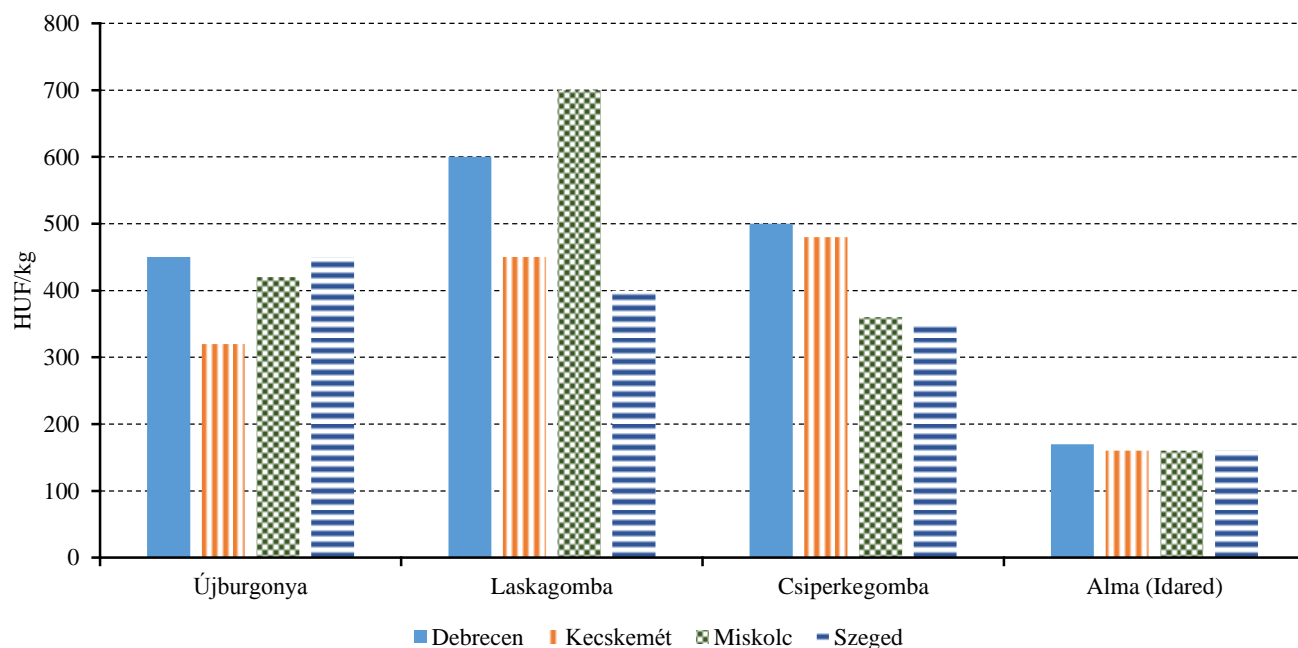
Forrás: AKI PÁIR

10. ábra: A burgonya, a fejes káposzta, a vöröshagyma és a sárgarépa leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon (2015. 18. hét)



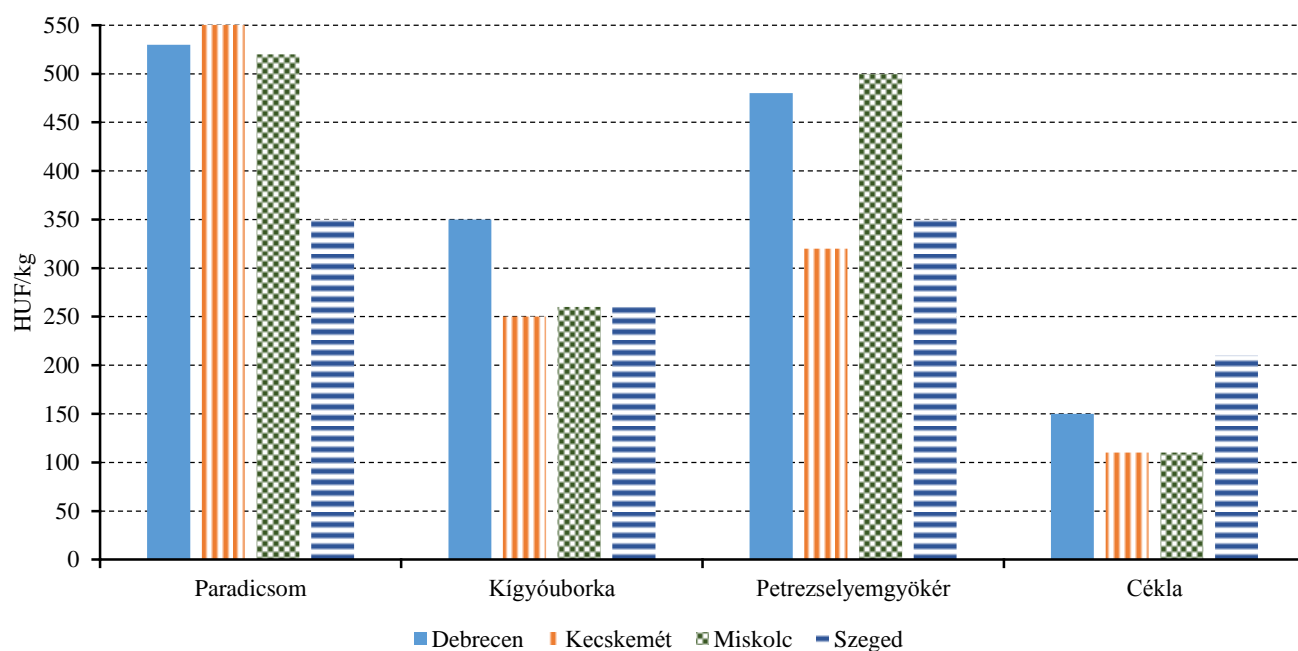
Forrás: AKI PÁIR

11. ábra: Az újbургonya, két gombaféle és az Idared almafajta leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon (2015. 18. hét)



Forrás: AKI PÁIR

12. ábra: A paradicsom, a kígyóuborka, a petrezselyemgyökér és a cékla leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon (2015. 18. hét)



Forrás: AKI PÁIR

4. táblázat: **A gyümölcsfélék (délgyümölccsel, dinnyefélék nélkül) külkereskedelmi forgalma Magyarországon**

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Gyümölcs	9 822,2	9 308,2	94,8	42 179,0	43 090,7	94,4
Mandula frissen vagy szárítva, héj nélkül	6,4	5,7	89,5	10 809,0	17 260,1	159,7
Mogyoró héj nélkül frissen, hűtve vagy szárítva	1,9	2,0	100,9	4 138,3	6 001,3	145,0
Dió héj nélkül frissen, hűtve vagy szárítva	641,2	496,9	77,5	1 261 796,8	1 136 234,7	90,0
Banán	1 697,2	966,0	56,9	420 554,8	239 691,0	57,0
Citrusfélék frissen vagy szárítva	776,2	605,3	78,0	115 401,1	138 596,9	120,1
Alma frissen	2 014,6	3 078,5	152,8	247 742,2	286 088,3	115,5
Körte frissen	176,2	81,0	46,0	29 679,1	30 779,2	103,7

	Export értéke			Import mennyisége		
	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Gyümölcs	3 851,8	3 636,9	94,4	10 591,8	12 045,5	113,7
Mandula frissen vagy szárítva, héj nélkül	10,8	17,3	159,7	207,7	277,8	133,7
Mogyoró héj nélkül frissen, hűtve vagy szárítva	4,1	6,0	145,0	79,3	53,6	67,6
Dió héj nélkül frissen, hűtve vagy szárítva	1 261,8	1 136,2	90,0	657,7	918,6	139,7
Banán	420,6	239,7	57,0	2 369,2	2 665,1	112,5
Citrusfélék frissen vagy szárítva	115,4	138,6	120,1	3 839,8	4 026,9	104,9
Alma frissen	247,7	286,1	115,5	118,7	255,8	215,5
Körte frissen	29,7	30,8	103,7	39,7	76,2	191,8

Forrás: KSH

5. táblázat: A zöldségfélék (dinnyefélékkel) külkereskedelmi forgalma Magyarországon

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Zöldség	32 370,4	30 465,3	94,1	40 213,8	46 751,7	116,3
Burgonya frissen vagy hűtve	903,6	803,3	88,9	8 590,3	8 913,2	103,8
Paradicsom frissen vagy hűtve	73,1	67,1	91,8	2 930,3	3 167,4	108,1
Vöröshagyma és gyöngyhagyma frissen vagy hűtve	451,7	113,1	25,0	2 955,1	1 892,3	64,0
Fokhagyma frissen vagy hűtve	55,8	40,4	72,4	128,0	155,2	121,3
Karfiol és brokkoli (kiv. a bimbós brokkolit), frissen vagy hűtve	121,8	111,5	91,5	1 253,4	1 495,8	119,3
Saláta /Lactuca sativa/ és cikória / Cichorium spp./ frissen vagy hűtve	1 019,5	1 012,0	99,3	2 875,4	3 389,3	117,9
Spárga frissen vagy hűtve	1,0	0,0	0,1	4,7	1,8	37,8
Zeller (kiv. a gumós zellert, frissen vagy hűtve)	38,6	10,9	28,3	107,9	83,1	77,0
Ehető, az Agaricus nemhez tartozó gomba frissen vagy hűtve	1 387,4	1 184,6	85,4	55,4	58,9	106,4

	Export értéke			Import mennyisége		
	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február	2014. január- február	2015. január- február	2015. január-február/ 2014. január-február
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Zöldség	10 388,9	11 079,1	106,6	9 803,2	12 394,6	126,4
Burgonya frissen vagy hűtve	80,5	85,6	106,3	731,2	529,3	72,4
Paradicsom frissen vagy hűtve	49,7	43,8	88,2	1 250,6	1 445,6	115,6
Vöröshagyma és gyöngyhagyma frissen vagy hűtve	87,7	40,1	45,7	359,6	208,2	57,9
Fokhagyma frissen vagy hűtve	27,3	25,0	91,6	55,5	69,4	125,1
Karfiol és brokkoli (kiv. a bimbós brokkolit), frissen vagy hűtve	38,5	34,5	89,5	314,6	449,2	142,8
Saláta /Lactuca sativa/ és cikória /Cichorium spp./ frissen vagy hűtve	537,9	798,5	148,4	864,7	1 078,0	124,7
Spárga frissen vagy hűtve	0,1	0,0	2,0	2,4	2,0	82,9
Zeller (kiv. a gumós zellert, frissen vagy hűtve)	3,4	4,7	137,8	23,3	28,4	122,0
Ehető, az Agaricus nemhez tartozó gomba frissen vagy hűtve	721,6	665,6	92,2	25,6	20,2	78,9

Forrás: KSH

Nemzetközi piaci információk

6. táblázat: A zöldségfélék és a gyümölcsök ára a poznani, a hamburgi, a berlini és a müncheni nagybani piacokon (2015. április 27.)

HUF/kg												
Termék	Származás	Poznan		Származás	Hamburg		Származás	Berlin		Származás	München	
		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.
		2015. 4. 27.			2015. 4. 27.			2015. 4. 27.			2015. 4. 27.	
Sárgarépa	belföldi	150	165	belföldi	196	212	belföldi	151	181	belföldi	151	212
Fejes káposzta	belföldi	90	105	belföldi	91	121	belföldi	76	91	belföldi	60	91
Körte	külpiai	334	359	Olaszország	469	499	Olaszország	438	469	Olaszország	423	484
Cukkini	külpiai	602	677	Spanyolország	423	484	Spanyolország	544	605	Spanyolország	363	453
Alma	belföldi	125	150	belföldi	145	166	belföldi	136	196	belföldi	181	196
Banán	külpiai	355	384	tengerentúli	403	437	tengerentúli	386	437	tengerentúli	403	437
Zeller	belföldi	150	196	belföldi	151	181	belföldi	151	181	belföldi	196	227
Citrom	külpiai	323	361	Spanyolország	333	403	Spanyolország	269	363	Spanyolország	282	302
Padlizsán	külpiai	376	496	Hollandia	363	423	Hollandia	453	544	Hollandia	363	453
Fokhagyma	külpiai	752	978	Kína	756	907	Kína	665	786	Kína	680	726
Csiperkegomba	belföldi	376	451	Lengyelország	544	665	Lengyelország	453	756	Lengyelország	605	756
Burgonya	belföldi	30	40	belföldi	57	70	belföldi	73	85	belföldi	60	67

Megjegyzés: Átszámítva az MNB hivatalos középárfolyamán.

Forrás: www.wgro.com.pl, www.ami-informiert.de

7. táblázat: A sárgarépa, a karfiol és a csiperkegomba nettó termelői ára az Európai Unió néhány tagországában

EUR/100 kg										
	Sárgarépa			Változás (százalék)	Karfiol		Változás (százalék)	Csiperkegomba		Változás (százalék)
	2014. 16. hét	2015. 16. hét	2014. 16. hét		2015. 16. hét	2014. 16. hét		2015. 16. hét		
Csehország	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Franciaország	-	-	-	30,6	28,2	92,1	-	-	-	
Hollandia	-	-	-	-	-	-	-	95,2	-	
Lengyelország	21,4	37,3	174,2	-	-	-	112,8	120,7	107,0	
Magyarország	25,5	39,6	155,2	-	-	-	115,1	119,0	103,3	

Forrás: Európai Bizottság

8. táblázat: A zöldségfélék és a gyümölcsök nettó ára a bécsi nagybani piacon (2015. 18. hét)

Faj	Származási hely	2015. 18. hét	
		Minimum	Maximum
Burgonya	Magyarország	1,40	1,40
	Ausztria	0,18	0,65
	Ciprus	0,68	0,95
	Egyiptom	0,40	0,70
	Olaszország	0,60	1,00
Paprika	Magyarország	2,80	2,80
	Ausztria	1,50	1,50
	Belgium	3,22	3,58
	Hollandia	2,40	5,00
	Spanyolország	0,80	5,20
	Törökország	1,60	3,00
Paradicsom	Ausztria	1,21	2,80
	Belgium	1,50	3,27
	Hollandia	1,40	2,00
	Lengyelország	2,00	2,80
	Marokkó	1,00	1,00
	Olaszország	1,30	1,80
	Spanyolország	0,80	1,45
	Szlovákia	1,40	1,40
Csiperkegomba	Magyarország	1,30	2,80
	Lengyelország	2,40	4,16
Spárga	Magyarország	3,00	7,00
	Ausztria	8,00	8,00
	Hollandia	5,00	7,50
	Olaszország	3,38	6,50
	Spanyolország	3,02	3,38
	Magyarország	7,00	8,00
Szamóca	Belgium	4,60	5,90
	Hollandia	5,00	5,00
	Olaszország	1,50	4,00
	Spanyolország	2,00	2,25

Forrás: www.wien.gv.at

Borpiaci jelentés

Az Európai Bizottság áprilisban megjelent jelentése alapján az EU-28 bortermelése 167 millió hektoliter volt 2014-ben, ami 8 százalékos csökkenést jelentett a 2013. évi 181 millió hektoliter mennyiséghez viszonyítva.

Franciaországban 47 millió hektoliter bort készítettek 2014-ben, 14 százalékkal többet, mint egy évvel korábban. Franciaország borszőlőtermő területe 804 ezer hektár volt 2013-ban.

Olaszország 2014. évi bortermelése 46 millió hektoliter volt, az esős nyár következtében 14 százalékkal elmaradt a 2013. évi mennyiségtől (54 millió liter), és 6 százalékkal kevesebb volt az előző öt év átlagánál. Olaszország borszőlőtermő területe 642 ezer hektár volt 2013-ban.

Spanyolország 43 millió hektoliter bort termelt 2014-ben, 17 százalékkal kevesebbet, mint egy évvel korábban, amikor rekordmennyiséget (52 millió liter) ért el. Ugyanakkor a termésmennyiség 7 százalékkal meghaladta az előző öt év átlagát. Spanyolország rendelkezik a világon a legnagyobb borszőlőtermő területtel (959 ezer hektár).

Németország bortermelése 9 millió hektoliter volt 2014-ben, 9 százalékkal több, mint 2013-ban és 8 százalékkal meghaladta az előző öt év átlagát. Borszőlőt csaknem 103 ezer hektáron termesztnek, amelynek 65 százaléka fehér fajtákból és 35 százaléka vörös fajtákból áll.

Portugália 6 millió hektoliter bort termelt 2014-ben, 1 százalékkal kevesebbet, mint egy évvel korábban. A csökkenés oka a virágzás alatti kedvezőtlen időjárás volt. Az EU hároméves kivágási programjának végén az országban a borszőlőtermő terület 221 ezer hektár volt.

A Portugáliában előállított borok 44 százaléka oltalom alatt álló eredet megjelöléssel ellátott bor, 23 százaléka oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor.

Románia 2014. évi bortermelése 3,8 millió hektolitert tett ki, ez 27 százalékkal kevesebb a 2013-ban pincékbe került mennyiségnél. A fehérborszőlő-fajták a teljes termőterület (183 ezer hektár volt 2013-ban) 85 százalékát foglalják el, a maradék 15 százalékon vörös fajtákat termesztnek. A megtermelt bor 50-60 százaléka házi készítésű volt.

Görögország 2014. évi 2,8 millió hektoliter bortermelése 16 százalékkal elmaradt az előző évi 3,3 millió hektolitertől. A csökkenést a virágzás alatti kedvezőtlen időjárás, valamint a szeptemberi heves esőzések okozták. A termesztés 65 ezer hektáron folyt 2013-ban.

Ausztria csaknem 2 millió hektoliter bort termelt 2014-ben, 16 százalékkal kevesebbet, mint egy évvel korábban. A csapadékos időjárás késői érést és gyümölcsrothadást eredményezett. Ausztriában 47 ezer hektáron termeltek borszőlőt 2013-ban.

Bulgária 833 ezer hektoliter bort termelt 2014-ben, 53 százalékkal kevesebbet, mint 2013-ban. A borszőlőtermő terület csaknem 60 ezer hektár volt 2013-ban.

Horvátország 523 ezer hektoliter bort állított elő 2014-ben, 58 százalékkal kevesebbet, mint egy évvel korábban. A termesztés 27 ezer hektáron folyt 2013-ban.

Szlovénia 16 ezer hektáron 708 ezer hektoliter bort termelt meg 2014-ben, 8 százalékkal kevesebbet, mint egy évvel korábban.

Agrárpolitikai hírek

- Megjelent az Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal (MVH) 54/2015. (IV. 22.) számú közleménye a szőlőfeldolgozás és a borkészítés során keletkezett mel-

léktermékek kivonásáról és támogatással történő lepárlásáról szóló 70/2012. (VII. 16.) VM rendelet szerint a 2015. pénzügyi évben kifizethető támogatási keretösszege, amely 800 000 euró.

9. táblázat: **A borok feldolgozó értékesítési ára Magyarországon**

Megnevezés		2014. január-március	2015. január-március	2015. január-március/ 2014. január-március (százalék)	
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	Mennyiség (hl)	50 965	23 455	46,02
		Átlagár (HUF/hl)	18 295	24 265	132,63
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	Mennyiség (hl)	20 274	59 913	295,51
		Átlagár (HUF/hl)	29 901	23 033	77,03
Fehér összesen		Mennyiség (hl)	71 239	83 368	117,03
		Átlagár (HUF/hl)	21 598	23 380	108,25
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	Mennyiség (hl)	44 923	14 889	33,14
		Átlagár (HUF/hl)	20 788	23 824	114,60
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	Mennyiség (hl)	22 782	47 287	207,56
		Átlagár (HUF/hl)	30 380	27 824	91,59
Vörös és rozé összesen		Mennyiség (hl)	67 705	62 175	91,83
		Átlagár (HUF/hl)	24 016	26 866	111,87
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen		Mennyiség (hl)	95 889	38 344	39,99
		Átlagár (HUF/hl)	19 463	24 094	123,79
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		Mennyiség (hl)	43 056	107 200	248,98
		Átlagár (HUF/hl)	30 155	25 147	83,39
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		Mennyiség (hl)	138 944	145 543	104,75
		Átlagár (HUF/hl)	22 776	24 869	109,19

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

10. táblázat: Magyarország borkülkereskedelme mennyiségben kifejezve

Kiszerelés	Borkategória	Export mennyisége			Import mennyisége		
		2014. I.	2015. I.	Változás	2014. I.	2015. I.	Változás
		ezer hl	ezer hl	százalék	ezer hl	ezer hl	százalék
Palackos	Fehér	8,40	10,42	124,03	0,73	0,52	70,56
	Vörös és rozé	4,71	3,80	80,69	1,51	1,37	90,65
	Összesen	13,11	14,22	108,46	2,24	1,88	84,09
Lédig	Fehér	23,38	27,92	119,39	6,86	1,84	26,78
	Vörös és rozé	3,32	3,81	114,88	26,55	8,07	30,38
	Összesen	26,70	31,73	118,83	33,41	9,90	29,64
Palackos és lédig kiszerelés összesen		39,81	45,95	115,42	35,65	11,79	33,06

Forrás KSH

11. táblázat: Magyarország borkülkereskedelme értékben kifejezve

Kiszerelés	Borkategória	Export értéke			Import értéke		
		2014. I.	2015. I.	Változás	2014. I.	2015. I.	Változás
		milliárd HUF	milliárd HUF	százalék	milliárd HUF	milliárd HUF	százalék
Palackos	Fehér	0,46	0,56	122,48	0,04	0,02	59,14
	Vörös és rozé	0,19	0,17	86,60	0,09	0,08	82,49
	Összesen	0,65	0,73	111,53	0,13	0,10	75,68
Lédig	Fehér	0,53	0,64	121,41	0,07	0,02	28,01
	Vörös és rozé	0,12	0,08	72,42	0,27	0,10	38,62
	Összesen	0,65	0,73	112,55	0,33	0,12	36,44
Palackos és lédig kiszerelés összesen		1,30	1,46	112,04	0,47	0,22	47,58

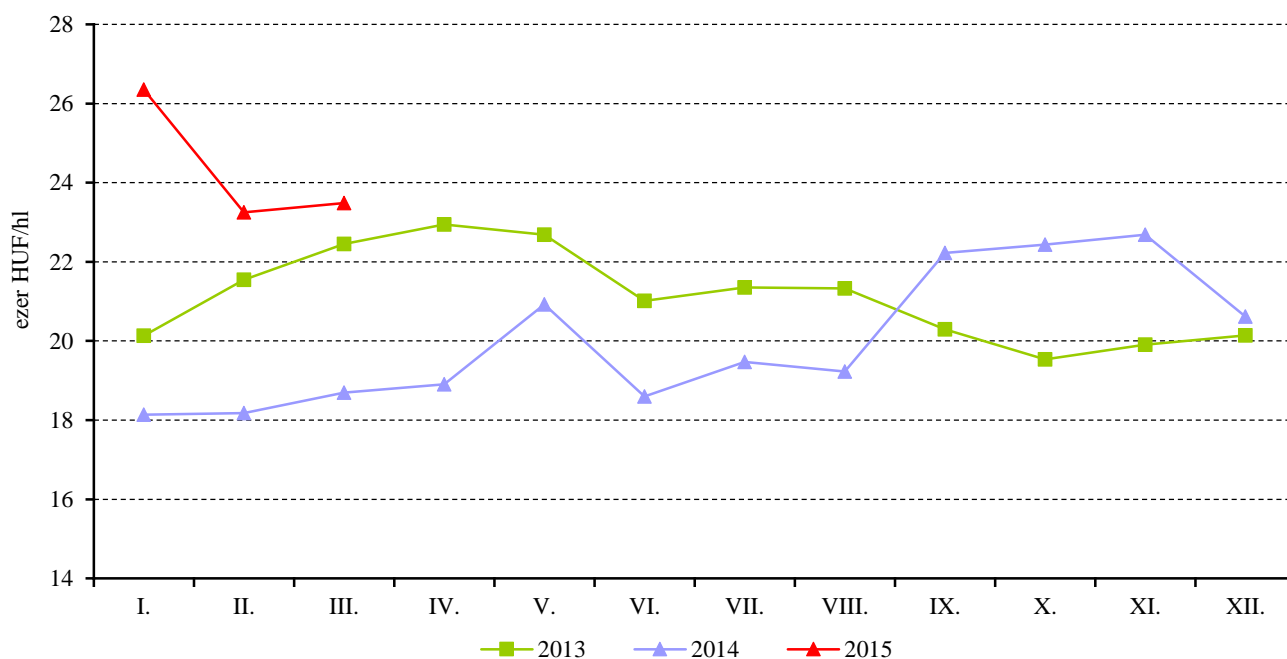
Forrás KSH

12. táblázat: Magyarország pezsgő-külkereskedelme

	2014. I.		2015. I.		2015. I. /2014. I.	
	Mennyiség	Érték	Mennyiség	Érték	Mennyiség	Érték
	ezer hl	milliárd HUF	ezer hl	milliárd HUF	százalék	százalék
Import	105,38	3,69	66,70	2,56	63,29	69,39
Export	63,89	3,09	58,97	2,63	92,30	85,10

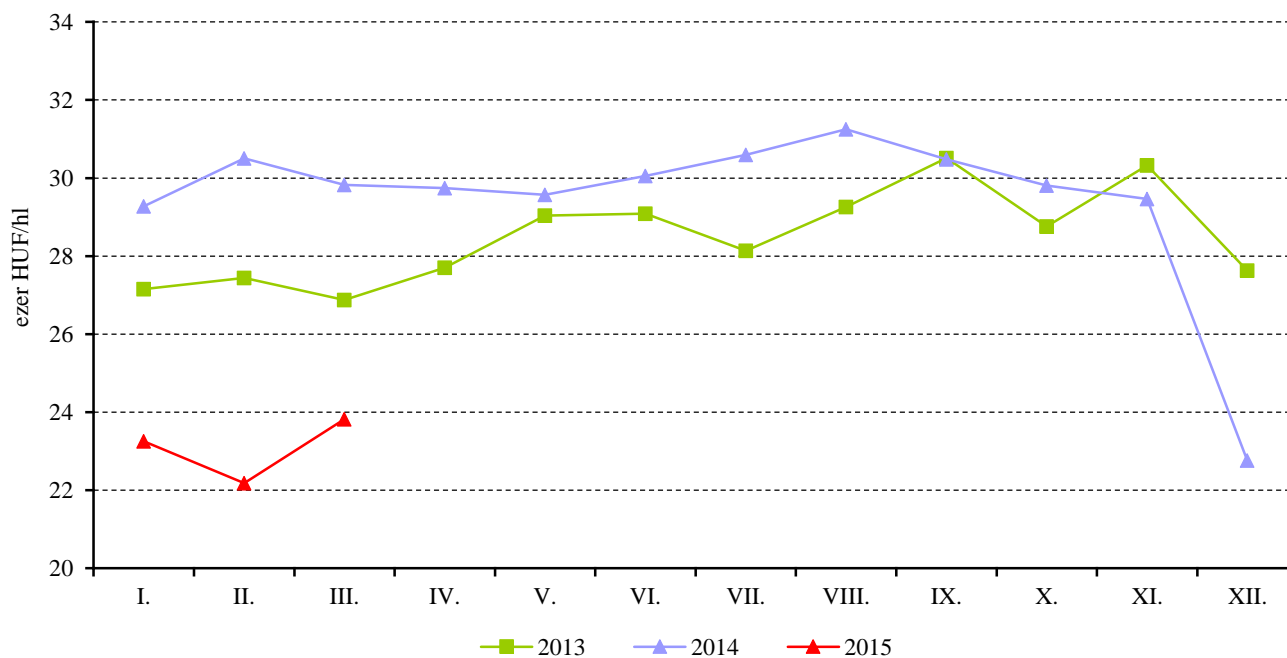
Forrás KSH

13. ábra: A földrajzi jelzés nélküli fehérborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



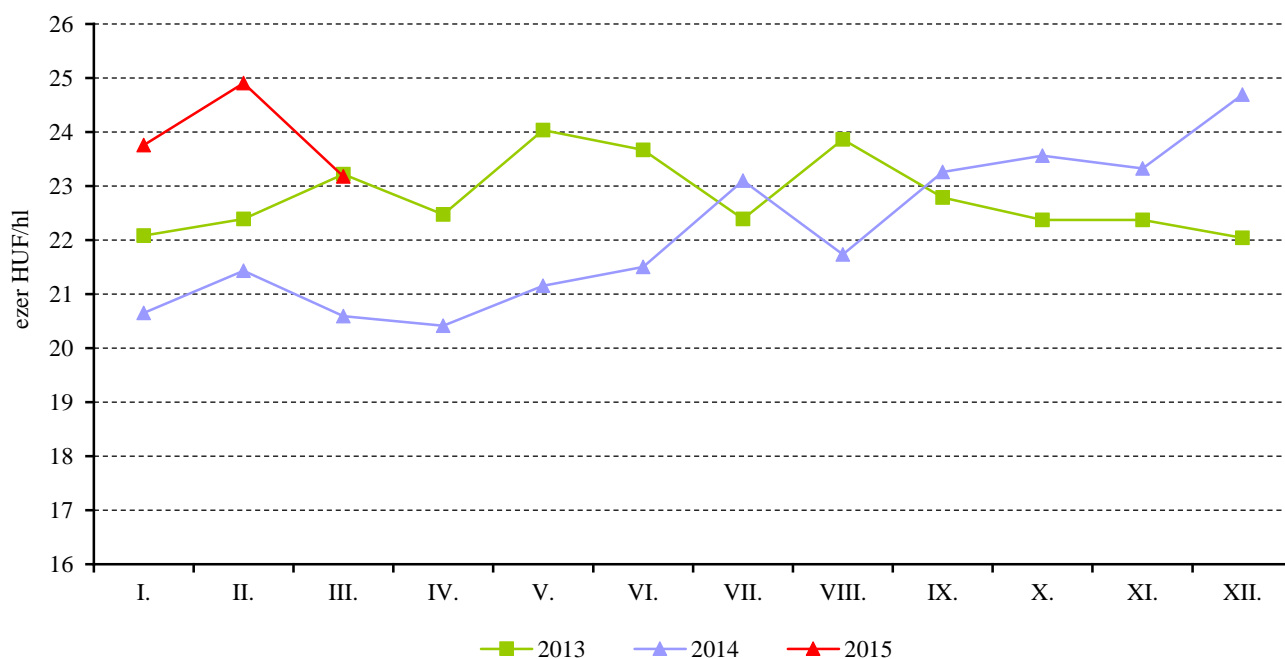
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
Forrás: AKI PÁIR

14. ábra: Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



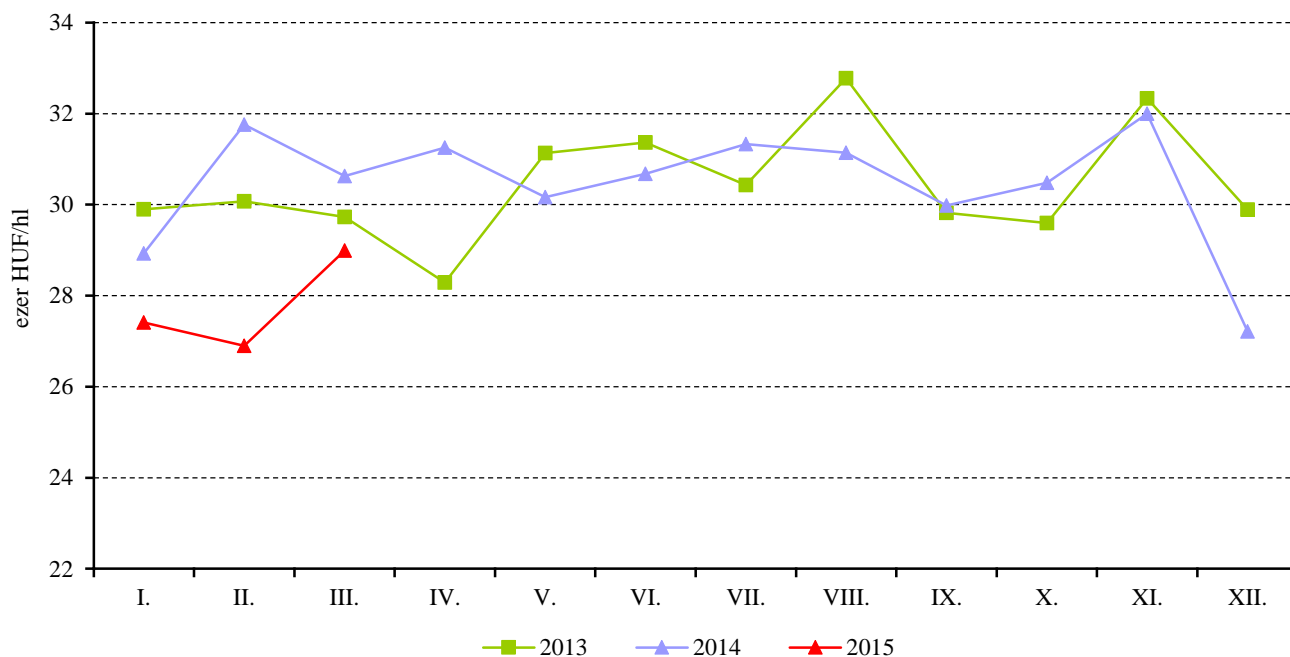
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
Forrás: AKI PÁIR

15. ábra: A földrajzi jelzés nélküli vörös- és rozéborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



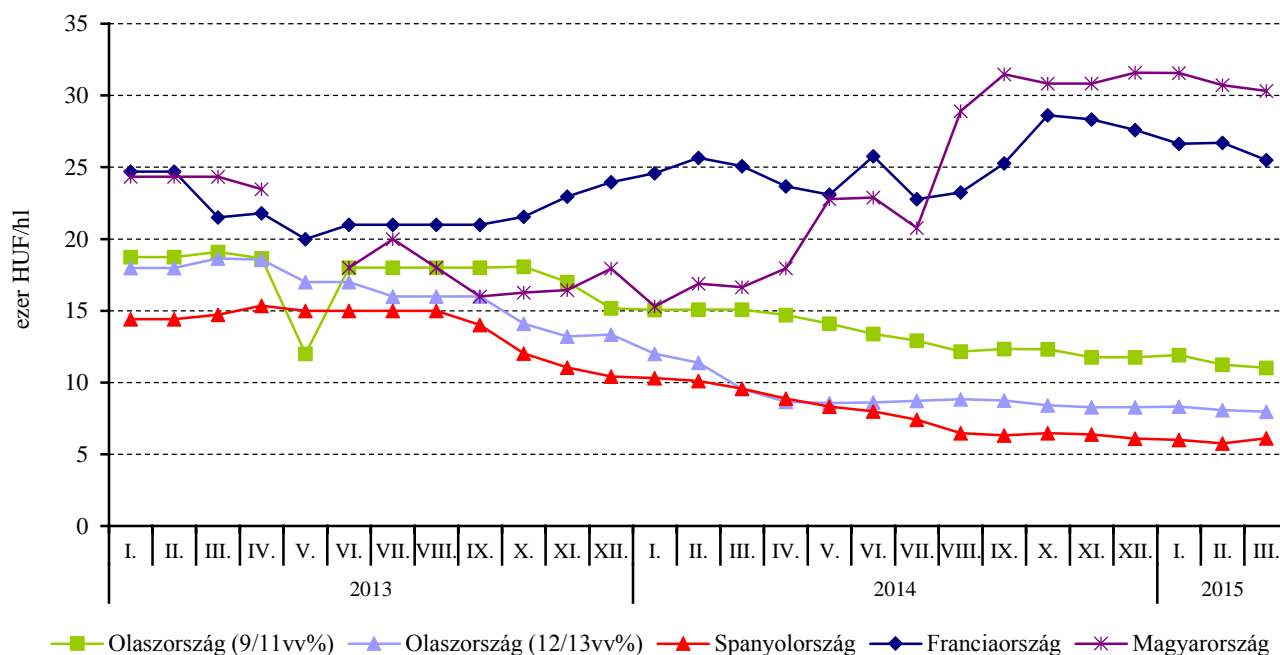
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
Forrás: AKI PÁIR

16. ábra: Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



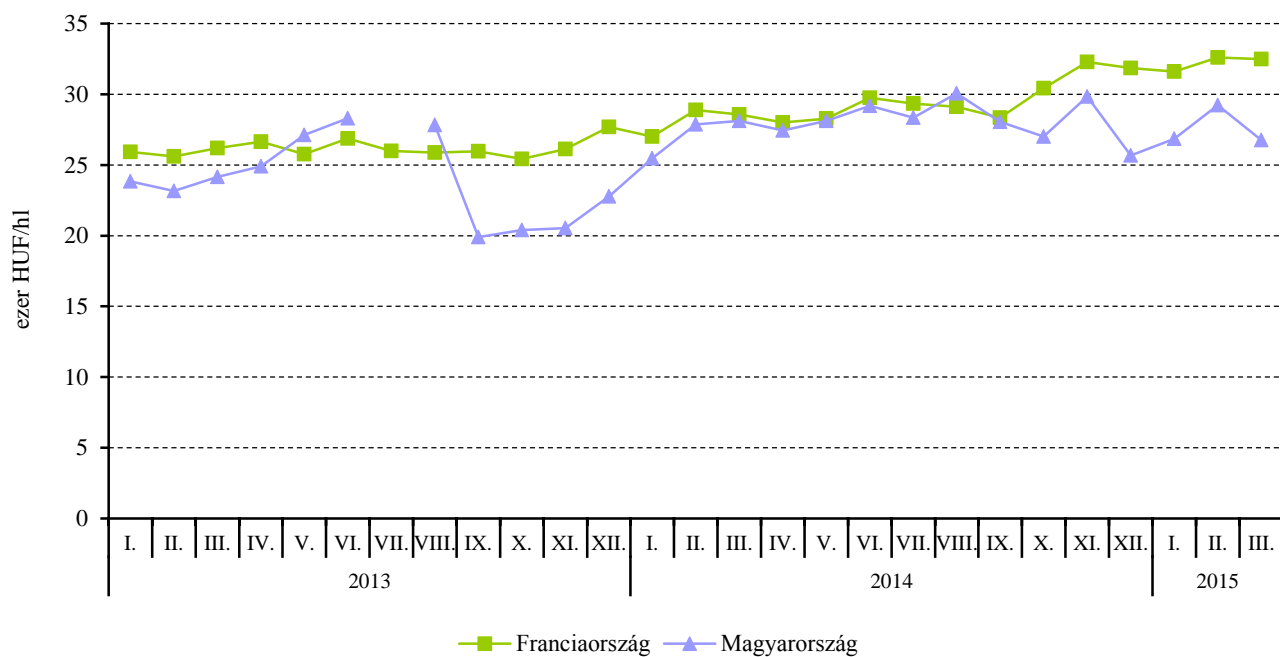
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
Forrás: AKI PÁIR

17. ábra: A lédig kiszerezésű földrajzi jelzés nélküli fehérborok értékesítési ára néhány európai országban (2013-2015)



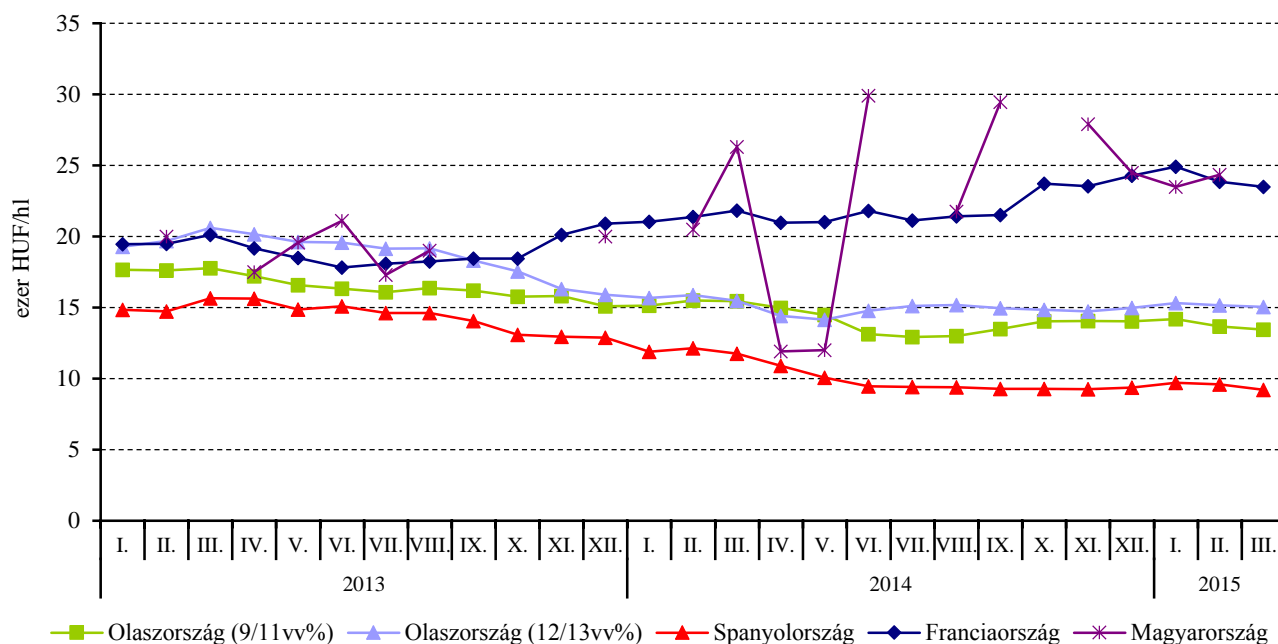
Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV

18. ábra: A lédig kiszerezésű oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok értékesítési ára Franciaországban és Magyarországon (2013-2015)



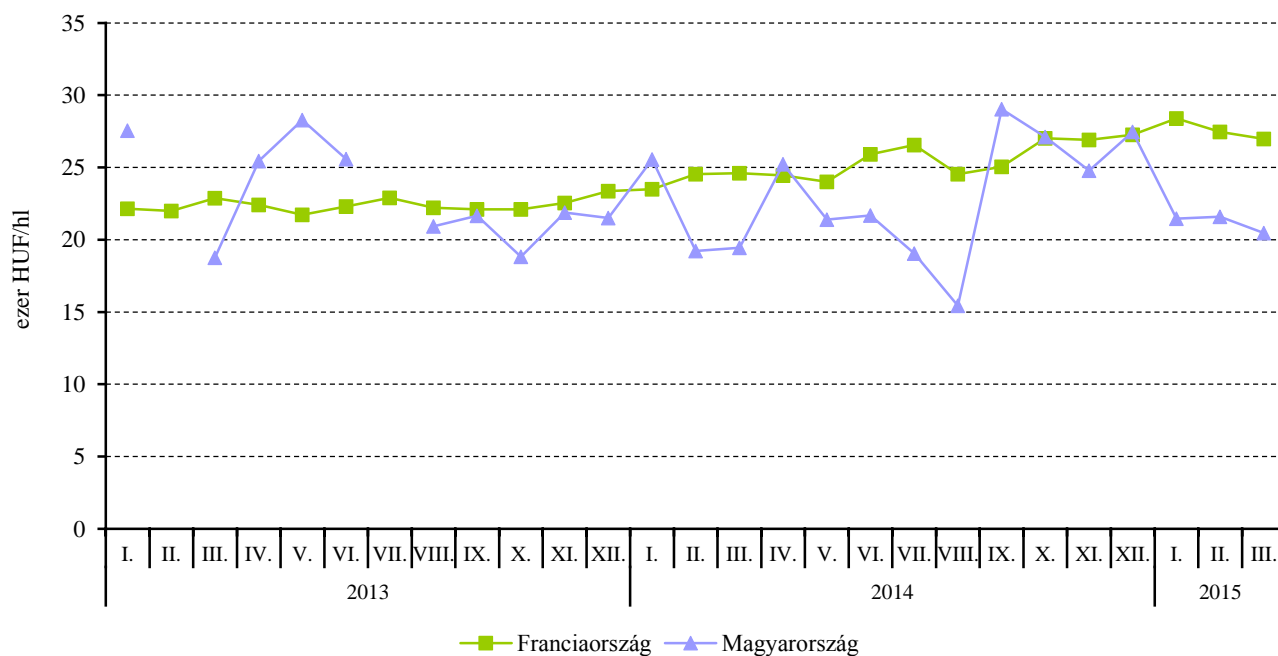
Forrás: AKI PÁIR, OIV

19. ábra: A lédig kiszerezésű földrajzi jelzés nélküli vörös- és rozéborok értékesítési ára néhány európai országban (2013-2015)



Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV

20. ábra: A lédig kiszerezésű oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok értékesítési ára Franciaországban és Magyarországon (2013-2015)



Forrás: AKI PÁIR, OIV

